

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -**  
**TPSGC**  
**11 Laurier St./ 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**FAX pour soumissions: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Clothing and Textiles Division / Division des vêtements  
et des textiles  
11 Laurier St./ 11, rue Laurier  
6B1, Place du Portage  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Lave Vaisselle transporteur de pani	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21301-149978/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21301-14-9978	<b>Date</b> 2014-01-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PR-759-64516	
<b>File No. - N° de dossier</b> pr759.21301-149978	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2014-02-11</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Normale du l'Est HNE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lafleur, Mario	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pr759
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-1682 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-5454
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

This amendment is raised to make the following changes in the request for proposal (RFP) .

Delete existing Annex “B”.

Insert revised Annex “B” included with this document

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.

Cette modification est porté pour effectuer des correctifs dans la demande de proposition (DDP)

SUPPRIMER L`ANNEXE “B” EXISTANTE .

INSERER L`ANNEXE “B” REVISÉE INCLUSE.

TOUT LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS RESTENT LES MÊMES

## ANNEX B

### Specifications for Two Tank Rack Conveyor Dishwasher

**Certification:**

Underwriters Laboratory Canada (ULC), Canadian Standards Association (CSA) and National Sanitation Foundation (NSF) listed.

**Warranty:**

Minimum two (2) year parts and labor warranty.

**Mandatory Criteria**

Two Tank Rack Conveyor Dishwasher with Prewash and Blower Dryer (Saint-Anne-des-Plaines institution)	
#	Mandatory Criteria
<b>Two Tank Rack Conveyor machine</b>	
M1	Two tank high temperature rack conveyor dishwashing machine must comply with maximum dimensions: <input type="checkbox"/> Pre-wash section: 22" (559mm) hot water intake (110°F/43°C to 140°F/60°C); <input type="checkbox"/> Two(2) direct steam heated tanks section: 64" (1626mm) automatic rack type dishwasher; <input type="checkbox"/> Steam blower-dryer section: 48" (1219mm); <input type="checkbox"/> Total length of 134" (3403mm) between table connections.
M2	Stainless steel steam closed coil system: <input type="checkbox"/> Minimum 150°F (65°C) for wash tank 1; <input type="checkbox"/> Minimum 160°F (70°C) for wash tank 2.
M3	Process a minimum 200 racks per hour.
M4	Pumps with overload protection: <input type="checkbox"/> Prewash pump minimum 1 HP motor; <input type="checkbox"/> Wash pump minimum 2 HP motor; <input type="checkbox"/> Rinse pump minimum 2 HP motor; <input type="checkbox"/> Blower pump for integral dryer minimum 2 HP motor.
M5	A stainless steel and integral tanks mounted on a full stainless steel base, legs and feet.
M6	Dishwasher underside to be secured with stainless steel perforated panel fastened in place with security screws.
M7	All visible nuts and screws must be tamper proof.
M8	The direction of operation must be right to left.

M9	Minimum power requirements shall be: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Rack conveyor machine: 575/60/3ph, 6 amps;</li> <li>• Steam Booster:, 160°F (70°C) rise;</li> <li>• Blower dryer: 575/60/3ph</li> </ul>
M10	Must be Energy Star qualified, Underwriters Laboratory Canada (ULC), and National Sanitation Foundation approved (NSF) approved and will carry such labels.
<b>Prewash</b>	
M11	Leak proof door with handle and door safety switch;
M12	Opening must accommodate 18" x 26" (457mm x 660mm) sheet pans;
M13	An external secured scrap basket to allow easy removal of debris during pauses in machine operation, without having to open the door and reach into the prewash;
M14	No heating elements in prewash.
<b>Tank</b>	
M15	Leak proof door with handle and door safety switch;
M16	Secured perforated internal scrap basket shall completely cover tank areas and shall be removable with a tool for a correctional environment;
M17	Automatic tank fill feature;
M18	Door activated drain closures.
<b>Spray Arm Assemblies</b>	
M19	Lockable stainless steel or acceptable equivalent upper and lower spray arm assemblies in the prewash and wash tanks;
M20	Spray arms removable with a tool for a correctional environment.
<b>Booster</b>	
M21	Steam Booster will be integrated into the Dishwasher with a 70°F (21°C) rise for minimum 180°F (82°C) rinse temperature;
M22	Electric heater elements shall be replaceable in the field.
<b>Rinse</b>	
M23	Rinse water must be distributed through nozzles above and below the rack and must cover the entire width of the racks.
<b>Rack Conveyor</b>	
M24	The rack conveyor system must accept 20" x 20" (508mm x 508mm) racks without need for guide or chains.
<b>Vent Cowls</b>	
M25	Load and unload vent cowls with vent stack and dampers;

M26	Load end of stack connection required minimum 150 CFM ¼" static pressure and the unload end required minimum 400 CFM ¼" static pressure.
<b>Control Panel</b>	
M27	The control panel must be top mounted in a readable and accessible location and have water tight controls;
M28	Control panel must have: <ul style="list-style-type: none"> <li><input type="checkbox"/> Power start/stop button;</li> <li><input type="checkbox"/> A pump on/off switch;</li> <li><input type="checkbox"/> Thermometers for each tank and rinse cycle;</li> <li><input type="checkbox"/> A stainless steel security screen to protect all gauges and components on the control panel.</li> <li><input type="checkbox"/> Limit table switch (Unmonted)</li> </ul>
<b>Warranty</b>	
M29	Minimum two (2) year parts and labor warranty.